



The Asia Foundation

افغانستان در سال 2013: سروی مردم افغانستان سوالاتی که مکرراً پرسیده میشوند ۱۴ قوس ۱۳۹۲

1. سروی سال ۲۰۱۳ مردم افغانستان چیست؟

این سروی که توسط ایشیافونديشن - افغانستان طرح، دیزاین و رهبری گردیده، وسیع ترین و جامعترین نظرسنجی عامه در افغانستان میباشد که امسال نزدیک به ۹۲۶۰ شهروند افغان منحیث جواب دهنده گان در ۳۴ ولایت کشور طی مصاحبه های رویاروی در آن اشتراک نمودند.

2. گزارش این سروی حاوی کدام موضوعات است؟

موضوعات عمده شامل گزارش این سروی عبارتند از وضعیت ملی، امنیت، رشد اقتصادی و اشتغال، انکشاف و عرضه خدمات، حکومتداری، مشارکت سیاسی، دسترسی به معلومات و زنان و جامعه.

3. این سروی در چه مدت زمان اجرا میشود؟

این نهمین سروی سالانه مردم افغانستان است که توسط ایشیافونديشن - افغانستان صورت گرفته است. سروی های گذشته ما در سالهای ۲۰۰۴، ۲۰۰۶، ۲۰۰۷، ۲۰۰۸، ۲۰۰۹، ۲۰۱۰، ۲۰۱۱ و ۲۰۱۲ انجام یافته اند. سروی های سالانه مذکور در مجموع از نظر احصائیوی ابزار قابل اطمینان برای اندازه گیری تغییراتیست که بمرور زمان در نظریات و مفکوره های مردم عام بوجود آمده اند.

4. کار ساحوی این سروی چه وقت انجام شد؟

مصاحبه های رویاروی از تاریخ ۲۶ سرطان الی ۳ اسد ۱۳۹۲ در افغانستان انجام شدند.

5. چه تعداد افغانها سروی شدند؟

در این سروی با ۹۲۶۰ شهروند افغان - که بصورت اتفاقی انتخاب شده و از تمام اقشار مردمی کشور نماینده گی میکردند در ۳۴ ولایت کشور مصاحبه رویاروی صورت گرفت. بمنظور کاهش حاشیه خطا، امسال اندازه نمونه سروی نسبت به سالهای گذشته تقریباً ۴۷٪ افزایش داشت. جواب دهندگان افراد دارای ۱۸ سال یا بیشتر، اعم از ذکور (۶۲٪) و اناث (۳۸٪)، که همه در داخل افغانستان زنده گی میکنند، بودند. جواب دهندگان سروی شامل خانواده های شهر نشین (۱۴٪) و روستانشین (۸۶٪) بودند. (تفصیلات کامل پیرامون ارقام و خصوصیات اجتماعی- اقتصادی جواب دهندگان در ضمیمه اول گزارش موجود است.)

6. حاشیه خطا در این سروی چقدر است؟

مجموع حاشیه خطای سروی سال ۲۰۱۳ در سطح اطمینان ۹۵٪ اگر قیمت $p = 0.5$ باشند چیزی در حدود $\pm 2.25\%$ است که نسبت به حاشیه خطای $\pm 5.1\%$ سال گذشته ۲،۸۵٪ کاهش را نشان میدهد. همچنان خطای نمونه گیری در سطح اطمینان ۹۵٪ $\pm 1.10\%$ است.

7. پرسشنامه سروی حاوی چند سوال است؟ مصاحبه چه مقدار وقت را در بر میگرفت؟
در این پرسشنامه به تعداد ۸۹ سوال گنجانیده شده بود. حد اوسط زمان مورد نیاز برای مصاحبه امسال ۳۸ دقیقه و در سال گذشته ۴۵ دقیقه بود.

8. پرسشنامه سروی چگونه ساخته شد؟
در سروی ایشیافونديشن بمنظور سنجش تغييرات در نظريات مردم در طويل المدت، سوالات كليدي پرسشنامه همه ساله بدون تغيير باقی می ماند. سوالات مذکور بمنظور کسب نتایج مؤثر حفظ میگرددند و اکثریت شان با سایر سوالات مقایسه میشوند. در سال ۲۰۱۳ پیشرفت های چشمگیری در خصوص بهبود کیفیت و دقت اطلاعات صورت گرفت. (شرح کامل میتودولوژی سروی در ضمیمه دوم گزارش آمده است.)

9. کار ساحوی سروی را کی انجام داد؟
به تعداد ۹۶۲ مصاحبه کننده (۵۹۶ تن از طبقه ذکور و ۳۶۶ تن از طبقه اناث) آموزش داده شد تا در سراسر افغانستان مصاحبه های رویا روی را انجام دهند. کار ساحوی سروی توسط مرکز تحقیقات اجتماعی - اقتصادی و نظریات عامه افغان (ACSOR) که در کابل موقعیت داشته و توسط ایشیافونديشن از سال ۲۰۰۶ بدینسو حمایت میگردد، انجام پذیرفت.

10. اثرات مشکلات امنیتی بالای این نتایج سروی چگونه بود؟
بسان سالهای گذشته، در سال ۲۰۱۳ نیز مشکلات امنیتی باعث محدودیت دسترسی به نقاط نمونه گیری گردید. امسال ۹٪ محلات نمونه گیری بنابر دلایل امنیتی تبدیل گردیدند در حالیکه در سال ۲۰۱۲ به تعداد ۱۶٪ و در سال ۲۰۱۱ نیز ۱۱٪ محلات نمونه گیری تبدیل گردیده بودند. بمنظور کاهش تاثیرات منفی تغییر و تبدیل نقاط نمونه گیری بالای اصل نماینده گی کردن، امسال به تعداد ۸۴۰ مصاحبه "توقفی" صورت گرفتند. در مصاحبه توقفی باشندگان ولسوالی های نا امن حین سفر یا خریداری در ولسوالی های نسبتاً امن تر توسط سروی کننده توقف داده شده و همایشان مصاحبه صورت میگیرد.

11. این سروی توسط کی تمویل گردید؟
سروی سال ۲۰۱۳ محصولی از کار ایشیافونديشن بوده که به کمک اداره کمک ها/ وزارت امور خارجه و تجارت استرالیا (DFAT)، دفتر امور خارجه و مشترک المنافع/ اداره انکشاف بین المللی بریتانیا (FCO/DFID) و اداره انکشاف بین المللی ایالات متحده آمریکا (USAID) صورت گرفته است.

12. ایشیافونديشن چگونه مؤسسه ی است؟
ایشیافونديشن یک مؤسسه غیر انتفاعی و غیر حکومتی بوده که متعهد بر توسعه صلح، عدالت و رفاه در آسیا و حوزه بحر الکاهل می باشد. با داشتن ۱۸ دفتر در سراسر قاره آسیا، یک دفتر جداگانه در واشنگتن دی سی و دفتر مرکزی خویش در سانفرانسیسکو، ایشیا فونديشن به مسایل مهمی مانند حکومتداری و قانون، رشد اقتصادی، توانمندسازی زنان، محیط زیست و همکاری های منطقه ای که قاره آسیا را در قرن بیست و یکم متأثر ساخته اند رسیده گی مینماید.

13. ایشیافونديشن در افغانستان چی کار هایی را انجام میدهد؟
از زمان گشایش مجدد دفتر ایشیافونديشن در سال ۲۰۰۲ در افغانستان، این بنیاد مردم افغانستان را در عمران مجدد کشور و تسریع روند انکشاف یاری رسانیده است. پروگرام های ما در بخش های حکومتداری، قانون و جامعه مدنی به شمول همکاری در تدوین قانون اساسی جدید و روند ملی ثبت نام رای دهنده گان، تعلیمات مدنی، توانمندسازی زنان و معارف تمرکز دارند.

14. چرا ایشیافونديشن این سروی ها را انجام میدهد؟
هدف ایشیافونديشن عبارت از فراهم ساختن اطلاعات معتبر، مفید و دقیق جهت روشن ساختن وضعیت موجود در سطح محلی برای امور مربوط به پروگرامها میباشد. یافته های جامع این سروی در افزایش درک و تفاهم متقابل میان جامعه جهانی، دولت افغانستان و جوامع محلی از اهمیت بسزایی برخوردار اند. اما به سان سالهای گذشته به حد اقل تفسیر نتایج در گزارش سروی اکتفا شده است.

15. آیا ایشیافونديشن سروی های دیگری را نیز در قاره آسیا انجام میدهد؟

ایشیافونديشن در اجرای سروی های پیچیده و تجربی مورد استفاده در آسیا که در آنها نگرانی ها، ضروریات و حمایت مردم عام و همچنان روند انکشاف سنجیده شده و برای مباحثات مربوط پالیسی و نیز طرح، دیزاین و شکل دهی برنامه های ایشیافونديشن معلومات جمع آوری میگردد، شهرت بسزایی دارد. ایشیافونديشن در بنگله دیش، کمبودیا، اندونیزیا، سریلانکا، تایلند، تیمور شرقی و چندین کشور دیگر آسیایی سروی هایی را در مورد مسایل مختلف از فساد اداری گرفته تا دسترسی زنان به فرصت های اقتصادی اجرا نموده است.

16. گزارش سروی را از کجا بدست آورده می توانم؟

گزارش کامل این سروی در صفحه انترنتی ایشیافونديشن www.asiafoundation.org/ag2013poll دستیاب هست. خلاصه یافته های کلیدی و سوال های مکرراً پرسیده شده در صفحه انترنتی فوق به زبان های پشتو و دری نیز وجود دارند.

17. آیا مجموعه کامل معلومات سروی را بدست آورده می توانم؟

مجموعه کامل معلومات سروی را از انترنت با کلیک نمودن روی لینک [Visualizing Afghanistan](http://VisualizingAfghanistan) بدست آرید. برای معلومات بیشتر به www.asiafoundation.org/ag2013poll مراجعه کنید.

18. برای کسب معلومات بیشتر با کی تماس بگیرم؟

لطفاً در خصوص سوالات غیر رسانه یی خویش با دفتر ایشیافونديشن – افغانستان به آدرس surveyrelease@ag.asiafound.org به تماس شوید. همچنان جهت پاسخ به سوالات رسانه یی تان لطف نموده با ایلین سیم eelynn.sim@asiafoundation.org مکاتبه نمایند.